GOKIGEN YOU

FANSUB YURI

CRÉDITOS

Tradução
JAGUAR

Revisão
EDWIN SCOTT

Rev. Geral
EDWIN SCOTT

Limpeza
EAJEEU

Diagramação
EDWIN SCOTT

PUBLICADO

芳文社
漫画の雑誌 HOUBUNSHA CO. LTD

ESTOU SOLICITANDO SUA ASSISTÊNCIA, CERTAMENTE!

PESSOAL!

BAQUE

BAQUE

COMO CÊS TÃO?

TREME

TREME

AH...

APARECE DE REPENTE

AH, ESTÃO TODOS AQUI, CERTAMENTE!

O QUE É UMA FESTA DE BOBÓ DE BATATA?

VOCÊ PRECISA DE AJUDA? QUAL A BOA, SUMISUMI?

B-BOM DIA, CERTAMENTE.

VOCÊ PODE COMER COM BIFES, OU COM CALDO DE PORCO, OU EM DIVERSOS OUTROS MODOS.

...!!

É UM EVENTO ONDE VOCÊ COZINHA TARO EM UMA PANELA, ORIGINADO NA REGIÃO DE TOHOKU.

Resumindo, uma festa de comidas quentes.

ONDE TEREMOS BOBÓ DE BATATA.

APARECE

BASICAMENTE, ELA QUER FAZER UMA "FESTA DE AQUECIMENTO".

VOCÊ TAMBÉM PODE FAZER ISSO COM FRUTOS DO MAR, VEGETAIS E CALDO DE ALGAS.

.....

TEM UMA VERSÃO VEGETARIANA COM VARAS DE ARROZ QUE EU GOSTO BASTANTE,

AH, SE VOCÊ NÃO SE INCOMODA COM A GENTE, NÓS PODEMOS AJUDAR.

ENTÃO, ESTAMOS PROCURANDO ALUNOS QUE GOSTARIAM DE AJUDAR A PREPARAR O BOBÓ.

EU IMPLORO POR SEU PERDÃO.

AGORA EU TÔ ZANGADA, DE FATO!

AH, DESCULPA.

EU IA DIZER TUDO ISSO, CERTAMENTE!

EMBRULHADO DESSE JEITO, A TEMPERATURA É IMBATÍVEL!

NÃO É DIFÍCIL SE MOVER ASSIM?

SIM, MAS...

ESTOU VISIONANDO UMA VERDADEIRA "FESTA DE AQUECIMENTO", CERTAMENTE!

NÃO É APENAS UMA FESTA DE COMIDAS QUENTES, CERTAMENTE!

PUXA

AH! PARE COM ISSO!

VOCÊS SÃO AS ÚLTIMAS A SE GRADUAREM, SABIA!

FICAR DESSA FORMA É INACEITÁVEL, DE FATO!

BOM DIA, CERTAMENTE...

HMM?

DIA--

ESSA IDEIA VEIO DE TODAS VOCÊS.

SUMISUMI, BOM DIA--

ROLA

ARRASTA

Hora de ir à escola

TEM UM COBERTOR EMBRULHADO NO PÉ DELA, DE FATO...

WOOOW

NÃO FAÇA ESSA CARA DE EXCITAÇÃO!

MONÓTONO

VOCÊS CONTINUAM MEIO ADORMECIDAS?

CHOQUE

VOCÊ TEM UM COBERTOR NO SEU PÉ, SABE_

Bom dia--

MONÓTONO

MONÓTONO

MONÓTONO

AH, SUMISUMI.

EI, PESSOAL, NÃO TÁ UM BOCADO FRIO NO CORRE-DOR?

BOM DI_ AH_

PRIMEIRO UM COBER-TOR, AGORA CALÇAS!

WAA, SUMISUMI, BOM DIA!

DO QUE VOCÊ ESTÁ FALAN-DO?

VOCÊS DUAS ESTÃO MANTENDO O UNIFORME, CERTA-MENTE!

Isso é ótimo!

TALVEZ EU DEVESSE COLOCAR CALÇAS TAMBÉM.

NÃO IMPORTAVA O QUE EU FIZESSE, MINHAS PER-NAS CONTI-NUAVAM FRIAS, ENTÃO_

QUERO DIZER, VOCÊS NÃO ESTÃO CO-BRINDO SUAS PERNAS, DE FATO.

SUAS MEIA-CALÇA ESTÃO QUENTES O SUFI-CIENTE?

VESTIR ROUPAS SOB AS ROUPAS, CERTA-MENTE?

SAIAS TAMBÉM SÃO ROUPAS USADAS NAS PERNAS, DE FATO!

VOCÊS NÃO ACHAM QUE É ES-TRANHO_

PUXA

PA-RE!

PARECEM MEIA-CALÇA, MAS SÃO CALÇAS JUSTAS, SABE!

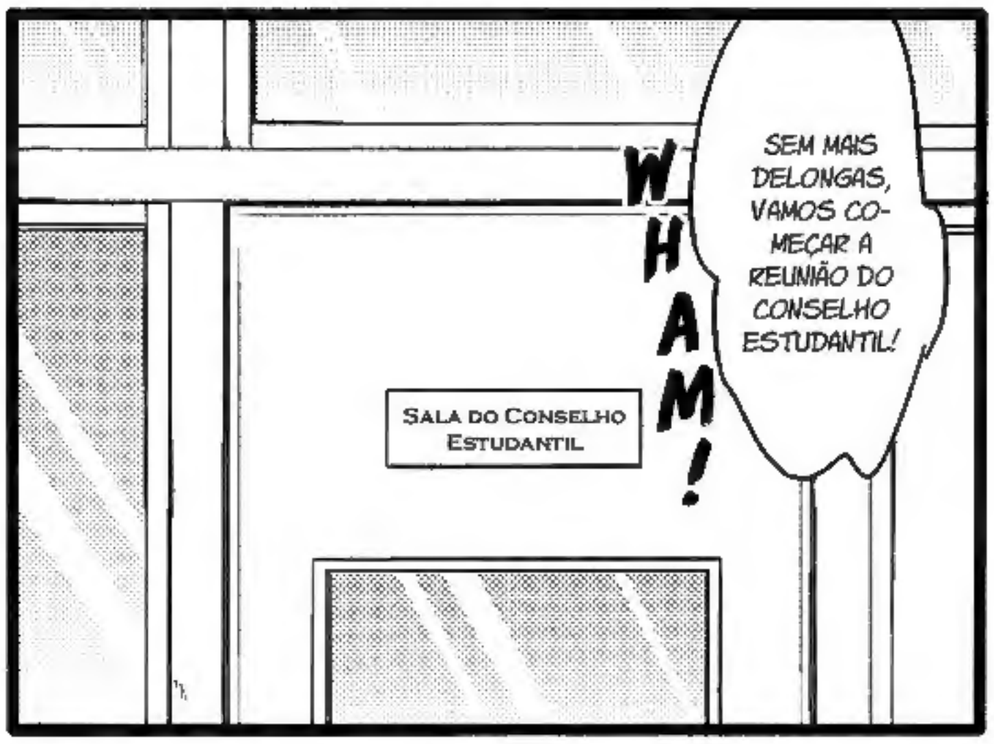
AH, OK_

PUXA

HIEEEEE! DEIXE MINHA CALCINHA EM PAZ!

Por favor ajuda!

BOM, ENTÃO É CLARO QUE VOCÊ NÃO SE IMPOR-TARÁ SE NÓS TIRAR-MOS SUAS ROUPAS TAMBÉM—


SALA DO CONSELHO ESTUDANTIL
WHAM!
SEM MAIS DELONGAS, VAMOS COMEÇAR A REUNIÃO DO CONSELHO ESTUDANTIL!

ELAS ESTÃO FAZENDO A MESMA COISA AQUI TAMBÉM.
Está frio, não é?

EU PROPONHO QUE NÓS FAÇAMOS UMA "FESTA DE AQUECIMENTO"!
JÁ QUE OS ALUNOS NÃO CONSEGUEM SE CONCENTRAR NAS AULAS PORQUE ESTÃO CONGELANDO,

MAS ESTÁ FRIIIIO!
KYAA
EI, GAROTAS! VOCÊS NÃO TÊM PERMISSÃO PRA ANDAR POR AÍ COM COBERTORES ENROLADOS A SUA VOLTA, CERTAMENTE!

EERRH... É ONDE TODOS PODEM SE AQUECER JUNTOS.
VOCÊ PODE EXPLICAR ISSO EM MAIS DETALHES?

TODAS ESTÃO CONGELANDO, DE FATO.
NÃO HÁ NADA QUE EU POSSA FAZER, CERTAMENTE?

EEEE!
ISSO É MAIS BARATO QUE CALÇAS GROSSAS, CERTAMENTE!
TRAZER TODO O CORPO ESTUDANTIL PARA UMA PRIMAVERA QUENTE... ISSO É BEM GENEROSO.

O QUE ACHA DE DISTRIBUIR CALÇAS GROSSAS?
DE JEITO NENHUM PODERÍAMOS FAZER ISSO!

ESSE É O DIA

OS MEMBROS DO CONSELHO ESTUDANTIL E DO CLUBE HOWDY ESTÃO PRONTOS.

OK! OS INGREDIENTES ESTÃO TODOS ORDENADOS.

E ESSA É A HISTÓRIA.

ENTÃO ISSO FOI POR CAUSA DA GENTE.

PODEMOS ADICIONAR OS MEXILHÕES TAMBÉM?

FERVE

FERVE

VAMOS COMEÇAR ADICIONANDO OS FRUTOS DO MAR QUE NÓS FERVEMOS PRIMEIRO EM CASA, DE FATO.

OK, DE FATO.

NÓS PRECISAREMOS TRAZER NOSSOS PRÓPRIOS INGREDIENTES TAMBÉM?

BEM, EU NÃO ME IMPORTARIA EM AJUDAR, MAS...

BEM, ESSES DEMORAM UM POUCO PARA COZINHAREM...

Coloquem nós quando vocês terminarem de cortá-los.

HMM...

DEVERÍAMOS COMEÇAR CORTANDO A MAIOR BARDANA E TARO AGORA—?

NÃO, NÃO, A ESCOLA NOS DEU AS DESPESAS PRA ISSO, CERTAMENTE.

ISSO É BOM.

JÁ QUE HOJE É DOMINGO, EU ME PERGUNTO SE MAIS ALGUÉM VAI APARECER.

DETENTORA DE REGISTRO CRIMINAL

DEPRESSIVA

PORQUE SERIA REALMENTE PERIGOSO DA HARUKA TRAZER SEUS PRÓPRIOS INGREDIENTES.

JÁ PASSOU DAS 8.

MAIS NINGUÉM ESTÁ VINDO, HUH...

EER... ERM... MHH...

TODOS OS MEMBROS DO CONSELHO ESTUDANTIL SABEM QUE ISSO ESTÁ ACONTECENDO?

ELES DERRETEM FACILMENTE, ENTÃO VAMOS COLOCÁ-LOS DEPOIS QUE AS PESSOAS ESTIVEREM REUNIDAS.

TUDO BEM ADICIONAR O TOFU E OS COGUMELOS SHIITAKE AGORA?

NESSE DOMINGO! ORGANIZADO PELO CONSELHO ESTUDANTIL!

FESTA DE AQUECIMENTO

ABERTO!

ESTAREMOS TRAZENDO COMIDAS QUENTES!

EU ANUNCIEI ISSO NA TRANSMISSÃO VESPERTINA E COLOQUEI PÔSTERES POR TODA ESCOLA...

EU ESPERO QUE AS PESSOAS TENHAM NOTADO...

ESPERA! MAS OS DO SEGUNDO ESTÃO LIVRES, CERTO?!

OS ALUNOS DO TERCEIRO ANO ESTÃO PROVAVELMENTE TODOS OCUPADOS ESTUDANDO PARA SEUS EXAMES DE ADMISSÃO...

SE NÃO VIEREM MUITAS PESSOAS, ENTÃO SERÁ TUDO O QUE VOCÊ PUDER COMER!

Ah!

EU NÃO OS PERCEBI...

EU JÁ FUI ACEITA VIA RECOMENDAÇÃO!

COMO ESPERADO...

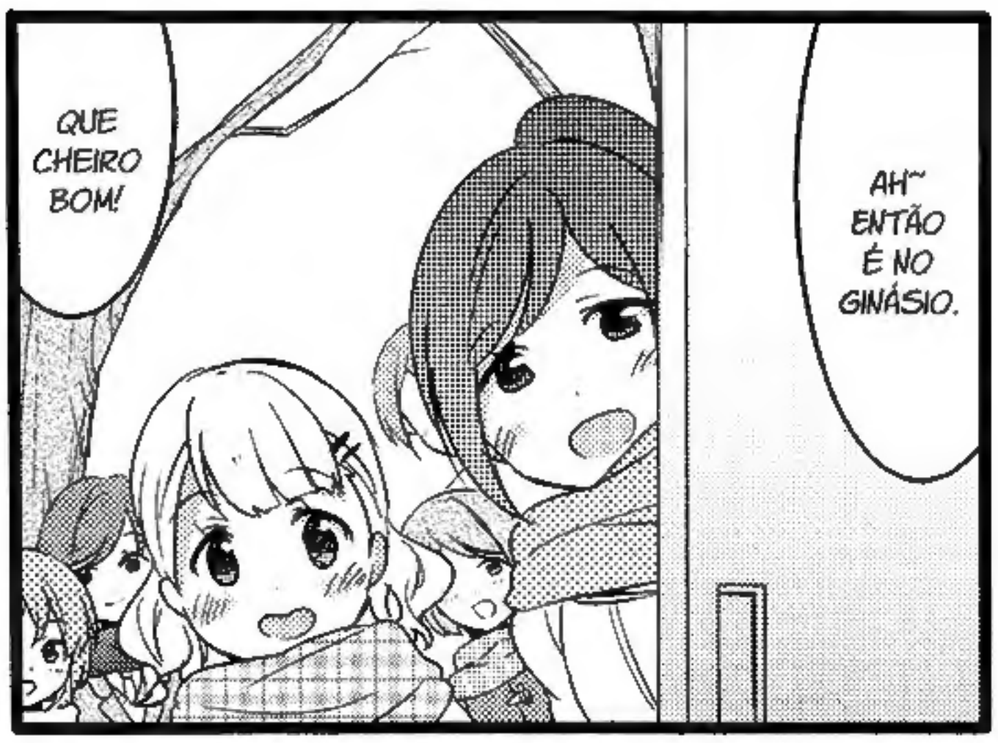
É MESMO! SUMISUMI, COMO VÃO OS SEUS ESTUDOS?

COM ESSES NÚMEROS...?

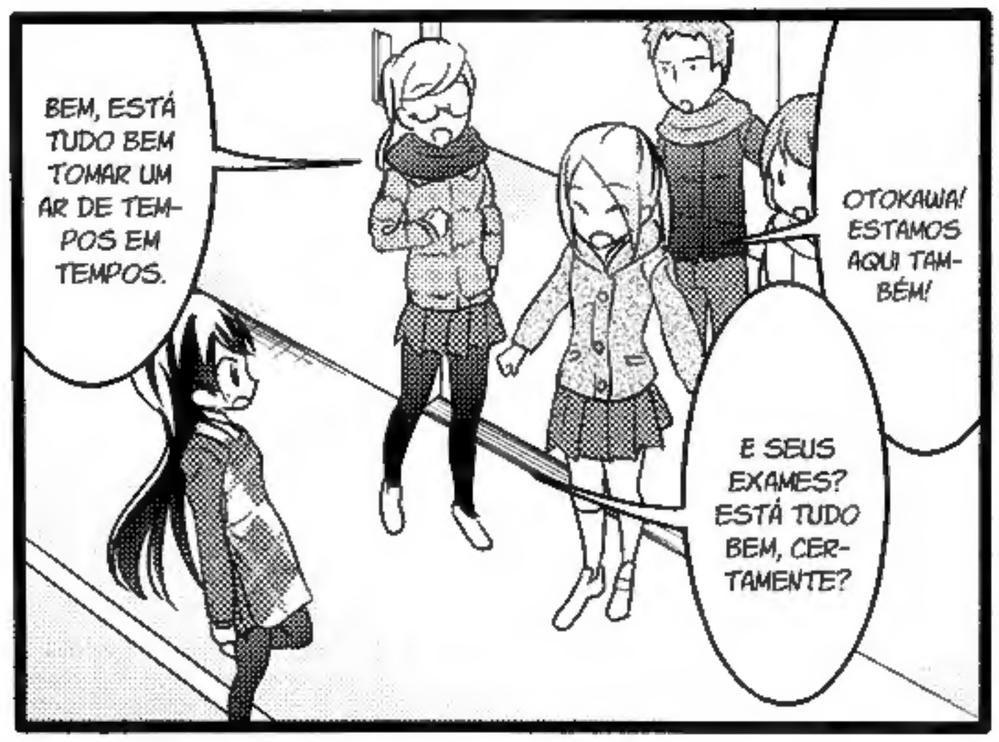
Apenas nós e o Conselho Estudantil?

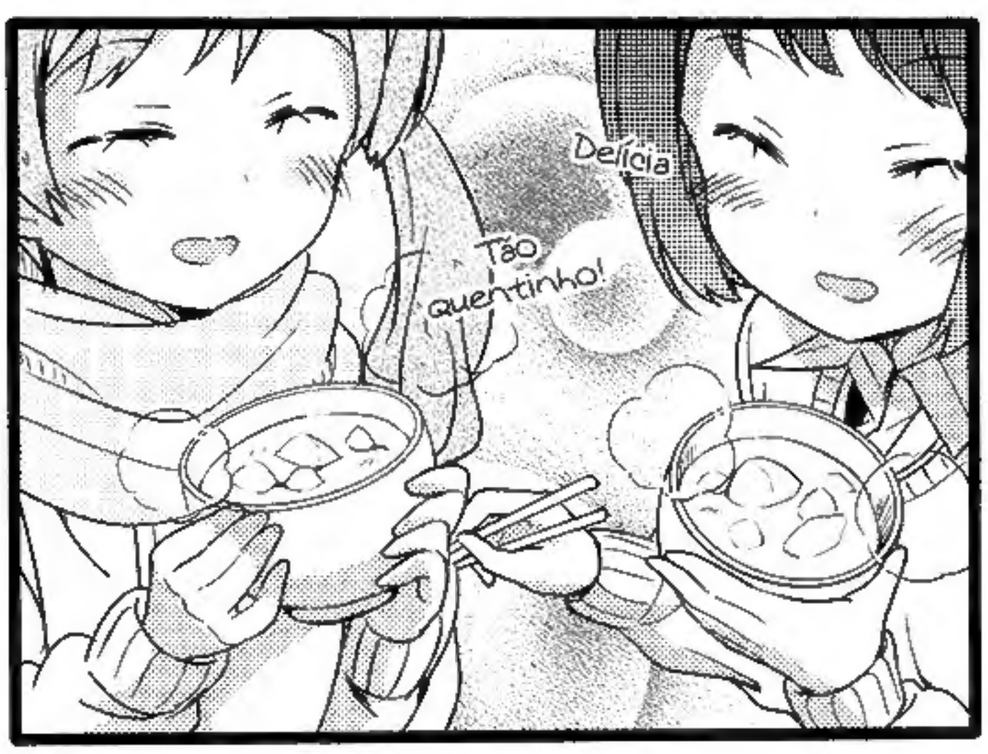
Q-QUE LUXO!

OOO
"FESTA DE AQUECIMENTO"
NO GINÁSIO!


QUE CHEIRO BOM!
AH~ ENTÃO É NO GINÁSIO.

OBRIGADA, DE FATO!
NÓS COLOCAMOS UM SINAL NO PORTÃO SOBRE A LOCALIZAÇÃO.


BEM, ESTÁ TUDO BEM TOMAR UM AR DE TEMPOS EM TEMPOS.
OTOKAWA! ESTAMOS AQUI TAMBÉM!
E SEUS EXAMES? ESTÁ TUDO BEM, CERTAMENTE?


Delícia
Tão quentinho!

ESTÁVAMOS CERTAS DE QUE SERIA NO JARDIM DA ESCOLA...
Então esperamos um pouco lá fora.
A LOCALIZAÇÃO NÃO ESTAVA NO ANÚNCIO OU NOS PÔSTERES.

O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO DEIXANDO DE FORA AS PARTES IMPORTANTES?
Eu aposto que vocês estavam com muito frio!
G_GENTE, ME DESCULPEM, DE FATO!

VEJA, ESTÁ INCHADO...

Temos que resfriá-lo.

SUMISUMI, TÁ TUDO BEM?

ESTOU BEM.

SDENG

AH!

SUMISUMI PODE SER PEQUENA, MAS...

GIRA

VAI DER-RAMAR!

VOCÊ É COMO A IRMÃ MAIS VELHA DE TODO MUNDO.

EU SOU..?

POR NOSSA CAUSA, VOCÊ ATÉ VAI LONGE.

WAAAH! WAAAH! WAAAH!

WHO

AAA

QUEM É VOCÊ TENTANDO APARECER TAMBÉM?

EU SOU UMA IRMÃ MAIS VELHA TAMBÉM.

ENTÃO EU ENTENDO COMO SUMISUMI SE SENTE!

TUDO BEM CONTIGO?

SUMISUMI SALVOU O DIA, COMO SEMPRE!

WAA!

SUMI-SUMI, INCRÍVEL!

EU REALMENTE AGRADECERIA SE VOCÊS PUDESSEM TIRAR ISSO DE MIM LOGO, DE FATO.

NÓS QUASE INICIAMOS UM INCÊNDIO

PLOP

CHU

UFA, ISSO FOI BEM QUENTE, NÃO FOI?

CLINK

YUU--

AH!

Gruda

!

NOSSA "FESTA DE AQUECIMENTO SÓ ESTÁ COMEÇANDO, SABE-- ♡

EU NÃO FUI REALMENTE AQUECIDA AINDA.

RISADINHA

EH?

POP

ELA É TÃO FOFA...

E

PLOP

U

WA

PLOP

CHU